Rok 1933
№ 2.

Dodatek do Gazety Powiatowej № 38.
z dnia 23. września 1933 r.

Wiadomości Statystyczne

powiatu Świętochłowice

Treść: I. Ruch ludności: stan ludności, II. Naturalny ruch ludności: a) małżeństwa, b i c) urodzenia, d) zgony III. Społeczność: a) opieka nad ubogimi, b) inwalidzi wojenni i powstańczy, c) nieszczęśliwe wypadki, IV. Zdrowotność: a) choroby zakaźne, b) ruch chorych w lecznicy powiatowej, V. Statystyka mieszkaniowa. ruch budowlany. VI. Bezpieczeństwo: a) pożary, b) nieszczęśliwe wypadki w ruchu ulicznym. VII. Zwierzęta domowe: choroby zakaźne u zwierząt. VIII. Rynek pieniężny: wkłady oszczędnościowe w komunalnej kasie oszczędności w Świętochłowicach.

I. Ruch ludności

Stan ludności powiatu Świętochłowice w II. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Stan ludności w dniu 30. III. 1933 r.			Przyrost w czasie od 1. IV. 33. do 30. VI. 33 r. wskutek									Ubytek w czasie od 1. IV. 33. do 30. VI. 33 r. wskutek									Stan ludności w dniu 30. VI. 1933 r.		
					urodzeń			przyprowadzek			Ogólny przyrost			zgonów			wyprowadzek			Ogólny ubytek					
		płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem	płci męskiej	płci żeńskiej	razem
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
1.	Brzeziny	3156	3267	6423	15	10	25	27	30	57	42	40	82	10	3	13	36	38	74	46	41	87	3152	3266	6418
2.	Brzozowice-Kamień	3360	3362	6722	19	21	40	39	42	81	58	63	121	13	10	23	43	35	78	56	45	101	3362	3380	6742
3.	Chropaczów	6166	6046	12212	24	32	56	32	54	86	56	86	142	21	13	34	60	76	136	81	89	170	6141	6043	12184
4.	Godula	4188	4516	8704	21	18	39	22	27	49	43	45	88	9	7	16	43	75	118	52	82	134	4179	4479	8658
5.	Lipiny	9179	9312	18491	48	58	106	78	136	214	126	194	320	24	27	51	85	123	208	109	150	259	9196	9356	18552
6.	Łagiewniki	6930	7200	14130	38	36	74	39	47	86	77	83	160	18	20	38	64	70	134	82	90	172	6925	7193	14118
7.	Nowe Hajduki	3100	3216	6316	32	16	48	30	53	83	62	69	131	8	18	26	47	67	114	55	85	140	3107	3200	6307
8.	Nowy Bytom	8366	8411	16777	40	45	85	55	64	119	95	109	204	19	16	35	72	102	174	91	118	209	8370	8402	16772
9.	Orzegów	5051	5165	10216	34	33	67	31	42	73	65	75	140	17	7	24	37	32	69	54	39	93	5062	5201	10263
10.	Ruda	11142	11022	22164	41	57	98	48	70	118	89	127	216	18	23	41	95	100	195	113	123	236	11118	11026	22144
11.	Szarlej	5835	6082	11917	26	31	57	65	61	126	91	92	183	15	16	31	64	61	125	79	77	156	5847	6097	11944
12.	Świętochłowice	15074	14935	30009	79	82	161	89	116	205	168	198	366	48	39	87	115	186	301	163	225	388	15079	14908	29987
13.	Wielka Dąbrówka	3298	3085	6383	24	23	47	28	35	63	52	58	110	9	7	16	29	31	60	38	38	76	3312	3105	6417
14.	Wielkie Hajduki	14389	14326	28715	81	67	148	82	108	190	163	175	338	37	32	69	124	108	232	161	140	301	14391	14361	28752
15.	Wielkie Piekary	5965	6351	12316	40	39	79	49	46	95	89	85	174	15	10	25	36	55	91	51	65	116	6003	6371	12374
	Razem	105199	106296	211495	562	568	1130	714	931	1645	1276	1499	2775	281	248	529	950	1159	2109	1231	1407	2638	105244	106388	211632

II. Naturalny ruch ludności.

a) Małżeństwa w II. kwartale 1933 r.

Lb.	Gminy	Ilość małżeństw			Wyznanie osób męskich				Wyznanie osób żeńskich				Stan cywilny osób męskich			Stan cywilny osób żeńskich		
		mieszanych	niemieszanych	Ogółem	rzym. kat.	ewangel.	mojżesz.	inne	rzym. kat.	ewangel.	mojżesz.	inne	wolny	wdowi	rozwiedziony	wolny	wdowi	rozwiedziony
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
1	Brzeziny Śl. . . .	—	14	14	14	—	—	—	14	—	—	—	14	—	—	14	—	—
2	Brzozowice-Kamień	—	10	10	10	—	—	—	10	—	—	—	9	1	—	10	—	—
3	Chropaczów . . .	—	24	24	24	—	—	—	24	—	—	—	23	1	—	24	—	—
4	Godula	1	18	19	18	1	—	—	19	—	—	—	19	—	—	19	—	—
5	Lipiny	—	35	35	35	—	—	—	35	—	—	—	32	3	—	35	—	—
6	Łagiewniki	—	19	19	19	—	—	—	19	—	—	—	17	1	1	19	—	—
7	Nowe Hajduki . .	1	14	15	14	1	—	—	15	—	—	—	13	2	—	15	—	—
8	Nowy Bytom . . .	—	26	26	26	—	—	—	26	—	—	—	24	2	—	24	1	1
9	Orzegów	—	29	29	29	—	—	—	29	—	—	—	24	5	—	27	2	—
10	Ruda	—	52	52	52	—	—	—	52	—	—	—	49	3	—	49	3	—
11	Szarlej	—	28	28	28	—	—	—	28	—	—	—	26	2	—	28	—	—
12	Świętochłowice . .	—	63	63	62	1	—	—	62	1	—	—	57	5	1	60	3	—
13	Wielka Dąbrówka .	—	3	3	3	—	—	—	3	—	—	—	3	—	—	3	—	—
14	Wielkie Hajduki . .	2	41	43	42	1	—	—	42	1	—	—	43	—	—	41	2	—
15	Wielkie Piekary . .	—	20	20	20	—	—	—	20	—	—	—	19	1	—	20	—	—
	Razem:	4	396	400	396	4	—	—	398	2	—	—	372	26	2	388	11	1

b) Urodzenia w II. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Żywo urodzeni ślubni			Żywo urodzeni nieślubni			Żywo urodzeni ogółem			Nieżywo urodzeni ślubni			Nieżywo urodzeni nieślubni			Nieżywo urodzeni ogółem			Ogółem urodzeń		
		chłopcy	dziewczęta	razem	chłopcy	dziewczęta	razem	chłopcy	dziewczęta	razem	chłopcy	dziewczęta	razem	chłopcy	dziewczęta	razem	chłopcy	dziewczęta	razem	chłopcy	dziewczęta	razem
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
1.	Brzeziny Śl. . . .	15	8	23	—	1	1	15	9	24	—	1	1	—	—	—	—	1	1	15	10	25
2.	Brzozowice-Kamień . .	18	21	39	1	—	1	19	21	40	2	—	2	—	—	—	2	—	2	21	21	42
3.	Chropaczów . . .	25	30	55	—	1	1	25	31	56	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25	31	56
4.	Godula . . .	25	25	50	4	4	8	29	29	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29	29	58
5.	Lipiny	46	58	104	2	1	3	48	59	107	—	2	2	1	—	1	1	2	3	49	61	110
6.	Łagiewniki . . .	36	36	72	1	—	1	37	36	73	1	—	1	—	—	—	1	—	1	38	36	74
7.	Nowe Hajduki . .	43	28	71	2	1	3	45	29	74	4	7	11	—	—	—	4	7	11	49	36	85
8.	Nowy Bytom . . .	41	43	84	2	—	2	43	43	86	3	—	3	—	—	—	3	—	3	46	43	89
9.	Orzegów . . .	33	32	65	1	1	2	34	33	67	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34	33	67
10.	Ruda	39	55	94	4	2	6	43	57	100	1	—	1	—	—	—	1	—	1	44	57	101
11.	Szarlej . . .	28	30	58	1	2	3	29	30	59	1	—	1	—	1	1	1	1	2	30	33	63
12.	Świętochłowice . .	75	72	147	4	9	13	79	81	160	—	2	2	—	1	1	—	3	3	79	84	163
13.	Wielka Dąbrówka . .	24	23	47	—	—	—	24	23	47	1	—	1	—	—	—	1	—	1	25	23	48
14.	Wielkie Hajduki . .	55	48	103	2	4	6	57	52	109	1	—	1	—	—	—	1	—	1	58	52	110
15.	Wielkie Piekary . .	38	38	76	2	1	3	40	39	79	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	39	79
	Razem:	541	568	1088	26	27	53	567	572	1139	14	12	26	1	2	3	15	14	29	582	588	1170

c) Urodzenia według wyznań rodziców w II. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Rzymsko-katolickie	Ewangelickie	Żydowskie	Mieszane	Inne	Ogółem
1	2	3	4	5	6	7	8
1.	Brzeziny Śl.	25	—	—	—	—	25
2.	Brzozowice-Kamień	42	—	—	—	—	42
3.	Chropaczów	56	—	—	—	—	56
4.	Godula	58	—	—	—	—	58
5.	Lipiny	107	—	—	—	3	110
6.	Łagiewniki	72	2	—	—	—	74
7.	Nowe Hajduki	76	1	3	3	2	85
8.	Nowy Bytom	87	2	—	—	—	89
9.	Orzegów	67	—	—	—	—	67
10.	Ruda Śl.	101	—	—	—	—	101
11.	Szarlej	61	—	—	—	2	63
12.	Świętochłowice	156	3	1	3	—	163
13.	Wielka Dąbrówka	48	—	—	—	—	48
14.	Wielkie Hajduki	106	—	1	3	—	110
15.	Wielkie Piekary	78	1	—	—	—	79
	Razem:	1140	9	5	9	7	1170

d) Zgony w II. kwartale 1933 r.

L.b.	Gminy	Wyznanie zmarłych												Stan cywilny					Ogółem zmarłych		
		rzym. kat.			ewangelickie			mojżeszowe			inne								płci		
		płci			płci			płci			płci										
		męskiej	żeńskiej	razem	męskiej	żeńskiej	razem	męskiej	żeńskiej	razem	męskiej	żeńskiej	razem	wolny	małżeński	wdowi	rozwiedziony	niewiadomy	męskiej	żeńskiej	razem
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
1	Brzeziny Śl.	8	3	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	2	2	—	—	8	3	11
2	Brzozowice-Kamień . .	12	9	21	—	—	—	—	—	—	1	—	1	9	8	5	—	—	13	9	22
3	Chropaczów	19	14	33	1	—	1	—	—	—	—	—	—	13	19	2	—	—	20	14	34
4	Godula	20	11	31	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	12	3	—	—	20	11	31
5	Lipiny	28	29	57	—	—	—	—	—	—	—	1	1	32	15	11	—	—	28	30	58
6	Łagiewniki	18	20	38	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22	11	5	—	—	18	20	38
7	Nowe Hajduki	27	25	52	4	3	7	—	—	—	—	—	—	23	29	7	—	—	31	28	59
8	Nowy Bytom	22	18	40	—	1	1	—	—	—	—	—	—	15	16	10	—	—	22	19	41
9	Orzegów	11	6	17	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	4	—	—	—	11	6	17
10	Ruda Śl.	20	23	43	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	18	6	—	—	20	23	43
11	Szarlej	22	22	44	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	22	5	—	—	22	22	44
12	Świętochłowice	46	38	84	3	—	3	—	—	—	—	—	—	33	41	13	—	—	49	38	87
13	Wielka Dąbrówka . . .	9	7	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	3	1	—	—	9	7	16
14	Wielkie Hajduki	38	29	67	1	—	1	—	—	—	—	—	—	37	20	11	—	—	39	29	68
15	Wielkie Piekary	15	10	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18	5	2	—	—	15	10	25
	Razem:	315	264	579	9	4	13	—	—	—	1	1	2	286	225	83	—	—	325	269	594

III. Społeczność.

a) Opieka nad ubogimi za czas 1. IV. do 30. VI. 1933 r.

L. b.	Gminy	Liczba ubogich z końcem kwartału		Wsparcia miejscowym ubogim wypłacono		Wśród miejscowymi ubogimi (rubr. 4) było inwalidów i kalek			dzieci		Umysłowo chorych było
		krajowych	miejscowych	zł	gr	żonatych	samotnych	wdów, kalek pp.	sierot	półsierot	
1	2	3	4	5		6	7	8	9	10	11
1.	Brzeziny	—	14	411	—	6	1	3	3	1	20
2.	Brzozowice-Kamień	—	35	1 218	—	—	1	32	—	2	4
3.	Chropaczów	3	91	2783	—	—	2	—	2	38	18
4.	Godula	4	54	2126	—	9	13	24	2	6	15
5.	Lipiny	6	253	13613	40	16	19	183	6	29	35
6.	Łagiewniki	2	329	5798	50	3	2	—	6	25	30
7.	Nowy Bytom	3	29	2103	—	—	3	—	—	4	19
8.	Nowe Hajduki	2	63	875	—	9	16	33	3	2	15
9.	Orzegów	3	65	4 409	10	10	15	25	11	4	25
10.	Ruda	1	162	5567	70	2	5	2	15	6	33
11.	Świętochłowice	17	202	8 528	50	29	42	86	8	37	68
12.	Szarlej	—	54	1 586	50	—	9	1	4	3	25
13.	Wielka Dąbrówka	—	16	348	—	—	6	9	1	—	8
14.	Wielkie Hajduki	2	214	8118	—	16	10	134	10	44	44
15.	Wielkie Piekary	5	35	1355	—	5	4	21	3	2	11
	Razem:	48	1606	58 840	70	105	148	553	74	203	370

b) Inwalidzi wojenni i powstańcy wraz z pozostałymi z końcem II. kwartału 1933 r.

L. b.	Gmina	Inwalidów		Wdów		Sierot		Półsierot		Rodziców		Razem
		woj.	powst.	woj.	powst.	woj.	powst.	woj.	powst.	woj.	powst.	
1.	Brzeziny Śl.	54	—	28	3	2	1	51	6	13	—	158
2.	Brzozowice-Kamień	67	2	28	2	5	—	42	4	12	2	164
3.	Chropaczów	135	7	50	9	3	1	33	9	65	7	319
4.	Godula	59	1	24	2	9	—	58	5	11	—	169
5.	Lipiny	166	2	83	10	5	2	37	28	57	7	397
6.	Łagiewniki	76	3	58	3	5	—	72	2	55	1	275
7.	Nowy Bytom	166	5	32	1	—	—	25	—	14	—	243
8.	Nowe Hajduki	26	—	22	—	18	—	—	—	15	—	81
9.	Orzegów	54	3	43	2	5	2	24	8	26	4	171
10.	Ruda Śl.	140	8	72	2	13	4	127	5	46	2	419
11.	Szarlej	81	1	66	4	10	—	125	5	44	1	337
12.	Świętochłowice	238	—	101	10	9	3	44	19	54	1	479
13.	Wielka Dąbrówka	36	1	17	—	1	—	15	—	7	—	77
14.	Wielkie Piekary	80	—	62	1	7	1	47	5	28	2	233
15.	Wielkie Hajduki	476	1	86	2	1	—	72	—	62	—	700
	Razem:	1854	34	772	51	93	14	772	96	509	27	4222

c) Nieszczęśliwe wypadki w II. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Gałęzie pracy: Górnictwo	Hutnictwo	Przemysł mineralny	Przemysł chemiczny	Przemysł papierniczy	Przemysł garbarski	Przemysł drzewny	Przemysł maszynowy	Przemysł budowlany	Przemysł spożywczy	Komunikacja, Poczta itd.	Rolnictwo i leśnictwo	Handel, usługi, widowiska	Przyczyny wypadku: Kotły przewody parowe i parniki	Silniki i pędnie	Krany i dźwigi	Obrabiarki metali	Inne obrabiarki i maszyny	Narzędzia	Transport i ładunek	Upadek osób	Upadek. (zawalenie przedmiotów)	Płyny gorące i gryżące, wybuchy i materjały wybuchowe	Inne przyczyny	Następstwa: Śmierć	Utrata zdolności do pracy powyżej 14 tygodni	Pozostało	Ogółem
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
1	Brzeziny Śl.	25	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	21	—	3	—	—	—	2	26	28
2	Brzozowice-Kamień	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	—	2	—	—	—	—	16	16
3	Chropaczów	—	16	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	1	4	—	—	5	4	—	—	17	17
4	Godula	17	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	7	1	7	—	5	—	—	21	21
5	Lipiny	26	29	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	3	3	5	14	2	30	2	—	55	57
6	Łagiewniki	1	20	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	2	5	—	3	5	—	3	2	3	1	—	22	23
7	Nowe Hajduki	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Nowy Bytom	42	188	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	2	32	20	1	28	29	19	10	90	—	31	200	231
9	Orzegów	31	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—	4	1	23	—	4	28	32
10	Ruda	164	3	—	—	—	—	2	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	5	44	6	23	2	88	3	1	166	170
11	Szarlej	2	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	3	—	—	4	4
12	Świętochłowice	38	119	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39	36	14	—	—	73	2	48	112	162
13	Wielka Dąbrówka	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	3	3
14	Wielkie Hajduki	—	114	—	10	—	—	—	9	—	1	4	—	—	2	2	8	20	21	21	13	20	14	14	3	—	—	138	138
15	Wielkie Piekary	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1
	Razem:	365	496	—	11	—	—	2	10	7	1	8	2	1	5	2	12	57	44	79	181	76	89	36	322	8	86	801	903

IV. Zdrowotność

a) Zachorowania i zgony na choroby zakaźne i inne występujące nagminnie zgłoszone w II. kwartale 1933 r.

Ostre choroby zakaźne (kol. 3–17)

1 Lb.	2 Gminy	3 Dżuma		4 Ospa naturalna		5 Cholera azjatycka		6 Dur brzuszny i rzekomy		7 Dur plamisty		8 Dur powrotny		9 Czerwonka		10 Płonica (Scarlatina)		11 Błonica		12 Nagminne zapalenie opon mózg. rdzeniow. (Menengitis epid. cerebro-spina lis)		13 Odra		14 Róża		15 Krztusiec		16 Zimnica		17 Zakażenie połogowe	
		ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg
1	Brzeziny Śl.															1	1														
2	Brzozowice-Kamień																														
3	Chropaczów															1		5													
4	Godula							1								3		3	1			4								1	
5	Lipiny							1								9		8				9		1							
6	Łagiewniki																					1		4		1					
7	Nowe Hajduki																													1	2
8	Nowy Bytom													1		6		2				4		2							
9	Orzegów																	2				31									
10	Ruda															1						2		1						1	
11	Szarlej																														
12	Świętochłowice															3		2						1						1	
13	Wielka Dąbrówka																														
14	Wielkie Hajduki															4		2												1	
15	Wielkie Piekary															2		1	1												
	Razem:							2						1		30	1	25	2			51		9		1				5	2

Przewlekłe (kol. 18–20); Ostre i przewlekłe odzwierzęce (kol. 21–24); Zatrucia (kol. 25–26)

1 Lb.	2 Gminy	18 Trąd		19 Gruźlica otwarta i wszystkie zgony na gruźlicę.		20 Jaglica		21 Wąglik		22 Nosacizna		23 Włośnica		24 Wodowstręt i podejrzane ukąszenia.		25 Zatrucia mięs., ryb. itp.		26 Zatrucia chemikaljami		27 Inne niewymienione		28 Razem	
		ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg	ch	zg
1	Brzeziny Śl.				2	1																2	3
2	Brzozowice-Kamień																					—	—
3	Chropaczów				2																	6	2
4	Godula			3	7																	15	8
5	Lipiny			3	2																	31	2
6	Łagiewniki				4																	6	4
7	Nowe Hajduki																					1	2
8	Nowy Bytom				7																	15	7
9	Orzegów				2																	33	2
10	Ruda			2	7	1																8	7
11	Szarlej				4																	—	4
12	Świętochłowice			7	5	1																15	5
13	Wielka Dąbrówka				4																	—	4
14	Wielkie Hajduki				13																	7	13
15	Wielkie Piekary				2																	3	3
	Razem:			15	61	3																142	66

b) Ruch chorych w lecznicy powiatowej 1933 r.

L. b.	Miesiące	Stan chorych w pierwszym dniu miesiąca			Przybyło chorych			Zwolniono wyleczonych			Zwolniono niewyleczonych			Ogółem			Zmarło			Stan chorych w ostatnim dniu miesiąca		
		męskich	żeńskich	razem	męskich	żeńskich	razem	męskich	żeńskich	razem	męskich	żeńskich	razem	męskich	żeńskich	razem	męskich	żeńskich	razem	męskich	żeńskich	razem
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
1	Styczeń	22	26	48	32	30	62	24	26	50	—	—	—	24	26	50	5	1	6	25	29	54
2	Luty	25	29	54	32	19	51	28	26	54	—	1	1	28	27	55	2	2	4	27	19	46
3	Marzec	27	19	46	30	35	65	33	21	54	2	—	2	35	21	56	1	3	4	21	30	51
4	Kwiecień	21	30	51	30	24	54	35	32	67	—	—	—	—	—	67	2	—	2	14	22	36
5	Maj	14	22	36	31	44	75	19	28	47	—	—	—	—	—	47	2	—	2	24	38	62
6	Czerwiec	34	38	62	30	29	59	28	34	62	1	1	2	—	—	64	—	2	2	25	30	55
7	Lipiec	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Sierpień	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	Wrzesień	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Październik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Listopad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Grudzień	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Razem:				94	84	178	85	73	158	3	2	5	87	74	161	8	6	14			

V. Statystyka mieszkaniowa

Ruch budowlany w I. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Udzielono zezwoleń na			Oddano w użytkowanie domów nowych				Oddano w użytkowanie domów		Przybyło mieszkań							Nowych mieszkań powstało razem	Wskutek zerwania lub przebudowy ubyło mieszkań
		nowe budowy	przebudowy	do i nadbudowy	parterowych	jednopiętrowych	dwupiętrowych	trzy i więcej piętrowych	przebudowanych	do i nadbudowanych	1 izbowych	izba z kuchnią	2 izby z kuchnią	3 izby z kuchnią	4 izby z kuchnią	5 izb z kuchnią	6 i więcej izb z kuchnią		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	Brzeziny	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Brzozowice-Kamień	5	—	—	—	3	—	—	—	—	—	6	7	—	1	—	—	14	—
3	Chropaczów	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Godula	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Lipiny	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Łagiewniki	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Nowe Hajduki	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Nowy Bytom	—	—	—	—	—	—	—	1	—	4	12	—	—	—	—	—	16	—
9	Orzegów	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Ruda	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Szarlej	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Świętochłowice	2	8	3	—	—	—	—	—	—	1	9	1	—	1	—	—	12	—
13	Wielka Dąbrówka	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	Wielkie Hajduki	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	2	—	—	—	3	—
15	Wielkie Piekary	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
	Razem:	10	8	4	—	3	1	—	1	—	6	27	8	2	2	—	—	45	—

VI. Bezpieczeństwo.

a) Pożary w II. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Przedmiot pożaru						Przyczyna pożaru						Budynki ubezpieczone	Budynki nieubezpieczone	Ogólna ilość pożarów
		Dom mieszk.	Zakład przemysł.	Magazyn	Stodoła	Chlew	Inny	Rozmyślne podpalenie	Eksplozja	Nieostrożność	Uderzenie pioruna	Inna	Niestwierdzona			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
1	Brzozowice	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Godula	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Lipiny	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Łagiewniki	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Nowy Bytom	1	2	1	—	—	1	—	—	1	—	4	—	4	1	5
6	Orzegów	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Ruda	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Szarlej	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	Wielkie Piekary	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Razem:	1	2	1	—	—	1	—	—	1	—	4	—	4	1	5

b) Nieszczęśliwe wypadki w ruchu ulicznym w II. kwartale 1933 r.

L. b.	Gminy	Przyczyny									Następstwa			Ogółem
		Pociąg	Tramwaj	Samochód ciężar.	Autobus	Samochód osob.	Motocykl	Rower	Furmanka	Inna	Śmierć	Okaleczenie ciężkie	Okaleczenie lekkie	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	Brzeziny Śl.	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	1	1	2
2	Brzozowice-Kamień	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1
3	Chropaczów	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1
4	Godula	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Lipiny	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	1
6	Łagiewniki	1	—	—	1	—	—	1	—	—	1	2	—	3
7	Nowe Hajduki	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1
8	Nowy Bytom	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1
9	Orzegów	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	1	2	3
10	Ruda	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Szarlej	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	2	2
12	Świętochłowice	—	1	1	—	1	—	—	—	—	—	1	1	3 (1 bez okaleczenia)
13	Wielka Dąbrówka	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	Wielkie Hajduki	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1	1
15	Wielkie Piekary	—	—	—	—	1	—	2	—	—	—	1	2	3
	Razem:	1	1	3	1	5	3	4	4	—	1	7	13	21

VII. Zwierzęta gospodarcze i rolnictwo.

a) Choroby zakaźne zwierząt w II. kwartale 1933 r.

Lb.	Gminy	Nazwa zakaźnych chorób zwierzęcych									
		Nosacizna	Zaraza stadnicza u koni	Zaraza płucna u bydła rogatego	Pryszczyca	Wąglik	Różyca świń	Wścieklizna	Świerzb u koni	Cholera drobiu	Pomór i zaraza świń
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	Brzeziny Śl. . . .	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—
2	Brzozowice-Kamień	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Chropaczów . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Godula	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Lipiny	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Łagiewniki	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Nowe Hajduki . .	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Nowy Bytom . . .	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—
9	Orzegów	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—
10	Ruda	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Szarlej	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1
12	Świętochłowice . .	—	—	—	—	—	2	—	—	—	1
13	Wielka Dąbrówka .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	Wielkie Hajduki . .	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—
15	Wielkie Piekary . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Razem	1	—	—	—	1	12	—	—	—	2

VIII. Rynek pieniężny.

Wkłady oszczędnościowe w Komunalnej Kasie Oszczędności w Świętochłowicach w 1933 r.

L. b.	Miesiące	Wpłaty			Wypłaty			Różnica				Stan wkładek w końcu miesiąca	
		Ilość stron	Suma wkładek		Ilość stron	Suma wypłat		+		—			
			zł	gr		zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr
1	2	3	4		5	6		7		8		9	
		Stan wkładek per 31. XII. 1932 r.										8 710 186	24
1	Styczeń	868	162 160	59	303	130 489	72	31 670	87	—	—	8 741 857	11
2	Luty	325	586 356	40	240	196 178	28	390 178	12	—	—	9 132 035	23
3	Marzec	1343	273 170	28	334	375 214	35	—	—	102 044	07	9 029 891	16
4	Kwiecień	672	110 427	68	355	111 066	42	—	—	668	74	9 029 252	42
5	Maj	801	345 813	32	439	325 756	13	20 057	19	—	—	9 049 309	61
6	Czerwiec	738	1101513	05	398	1055348	06	46 164	99	—	—	9 095 474	60
7	Lipiec												
8	Sierpień												
9	Wrzesień												
10	Październik . . .												
11	Listopad												
12	Grudzień												

Druk: Konrad Leksan
Świętochłowice, Bytomska 23
Telefon nr. 11-10